

Q. Translate the following into English, keeping in view the idiomatic/figurative expression.
(10)

تاریخ ایسے کامیاب لوگوں سے بھری پڑی ہے جنہوں نے اپنی زندگی کا آغاز انتہائی مشکل ترین حالات سے کیا لیکن آگے چل کر وہ دنیا کے کامیاب اور نامور شخصیات میں شمار ہوئے۔ کامیابی، عزت اور شہرت آپ کو کبھی پلیٹ میں رکھ نہیں دی جاتی صرف دولت ہی آپ کو پلیٹ میں رکھ کر دی جاسکتی ہے اس کے لیے بھی ایک شرط لازم ہے کہ وہ آپکے آباؤ اجداد کے پاس جائیداد ہونی چاہیے پھر ہی آپکو دولت ملے گی۔ دولت سے آپ دنیاوی لوازمات تو خرید سکتے ہیں لیکن خوشی نہیں خرید سکتے۔ کبھی کبھی انسان کو عزت کمانے میں کئی دہائیاں لگ جاتی ہیں ذلت کمانے میں یا متنازع بننے میں ایک لمحہ ہی کافی ہوتا ہے۔

Ahmad Hassan

Batch #135

LMS ID, 3333

16-09-24

Test Translation

History is full of such people who ~~had~~ started their life in critical circumstances, but in later stages they were ~~counted~~ among the rich and notable people of the world. Success, respect and fame never ~~come~~ served on plate, ~~only~~ wealth comes, ~~but~~ on one condition that your ancestors should have property and ~~to~~ you inherit it. Wealth can buy you worldly necessities but happiness can't. Sometimes, it ~~take~~ takes decades to earn respect and a moment to become controversial and ~~disgraced~~.

need improvement

5/10